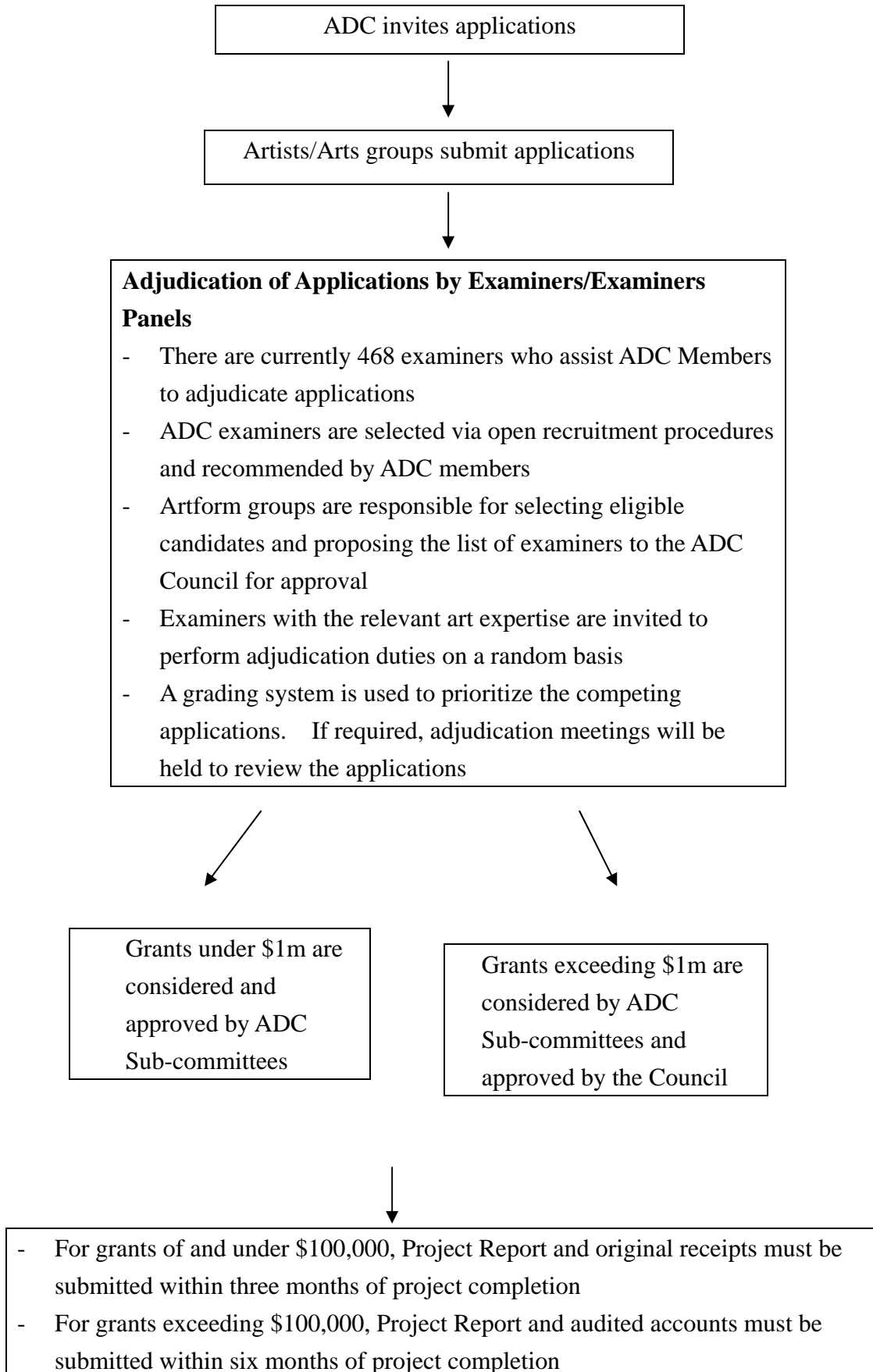


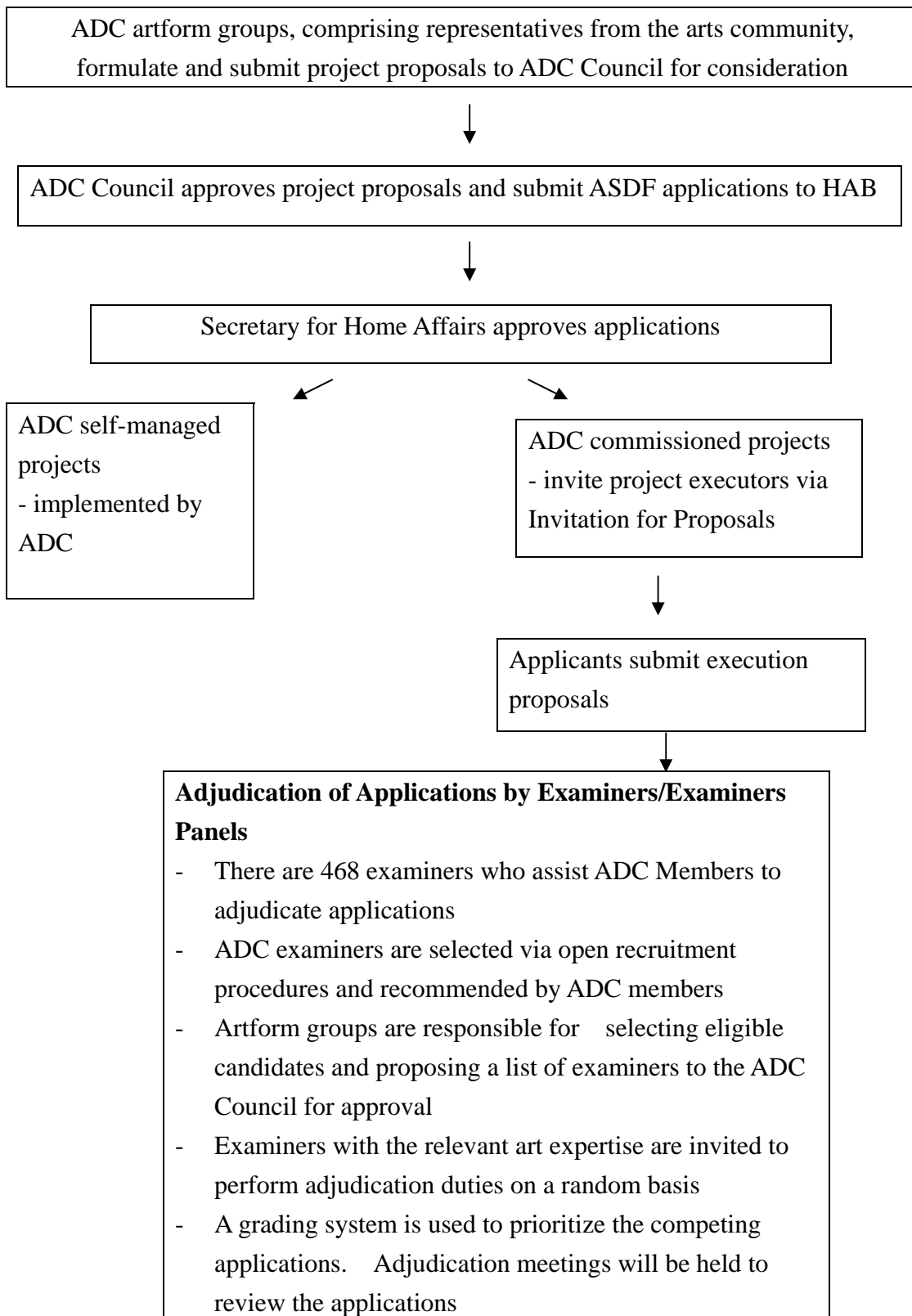
# Hong Kong Arts Development Council

## Grants Adjudication Procedures



# Arts and Sports Development Fund (ASDF) (Arts Portion)

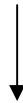
## Grants Adjudication Procedures





Grants under \$1m are considered and approved by ADC Sub-committees

Grants exceeding \$1m are considered by ADC Sub-committees and approved by the Council



- For grants of and under \$100,000, Project Report and original receipts must be submitted within three months of project completion
- For grants exceeding \$100,000, Project Report and audited accounts must be submitted within six months of project completion

# 藝術及體育發展基金

## 2000年4月至2006年11月的撥款情況

### 00-01 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	2000 Special Project in Dance	876,000
2	2000 Special Project in Music	740,000
3	紐約PS1當代藝術中心：視覺藝術家駐場計劃	350,000
4	視藝工作者指南2000	400,000
5	香港視藝年鑑2000	400,000
6	戲曲卓越創作/演出	1,200,000
7	戲曲論壇	150,000
8	北京及南京中國戲劇節	900,000
9	Hong Kong-in-Berlin Festival	800,000
10	創意藝術教育研討及出版計劃	338,000
11	大專院校學生戲劇計劃	200,000
12	2000/2001舞蹈拓展計劃	416,000
13	2000/2001舞蹈國際表演及藝術教育計劃	324,000
14	2000/2001芭蕾舞拓展計劃	303,000
15	出版「香港聲樂發展概論」	545,000
16	中樂推廣表演計劃	346,460
17	室樂推廣表演計劃	304,800
18	2001一般綜合文學雜誌委約計劃	2,400,000
19	2001青年人文學雜誌委約計劃	600,000

# 藝術及體育發展基金

## 2000年4月至2006年11月的撥款情況

### 00-01 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
20	2001學術文學雜誌委約計劃	400,000
21	2001詩刊委約計劃	600,000
22	2000下半年度文學雜誌出版計劃	675,000
23	香港藝穗節-當代視藝計劃2001	370,000
24	出版中學教師戲曲手冊	350,000
25	Digital Now @2001	305,000
26	柏林香港文化節	726,000
27	(拍攝 / 播放) 藝術教育特輯	1,186,000
28	藝術教育博覽	1,006,000
29	戲劇研討會-廿一世紀香港戲劇發展	400,000
30	戲劇多項計劃資助	1,640,000
31	戲劇發展2001	1,200,000
32	亞洲舞蹈計劃	390,000
33	(電影) 藝術教育計劃	600,000
34	創世紀-國際新媒體藝術交流計劃	811,000
35	出版「香港電影美術大觀」暨研討會	587,000
36	2002國際現代音樂節	1,126,000
37	灌錄出版「香港聲樂作品集」	283,000
38	第五屆亞太口琴節(香港2004)	804,000

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 00-01 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
39	藝發局協辦2001香港書展	308,000
40	著名國際視藝工作者駐港計劃	740,000
41	Flash Art Magazine刊登本地視藝資訊	350,000
42	上海街視藝空間展覽室：多媒體視藝計劃	523,000
43	社區文化重建計劃 "展出灣仔"	805,000
44	(米變) 當代視覺藝術計劃	518,000
45	當代視覺藝術發展計劃	610,000
46	香港藝術發展獎(原名"藝術發展年獎")	1,531,000
	<b>Total:</b>	<b>30,437,260</b>

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 01-02 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	向學校行政人員推廣計劃	200,000
2	大專院校學生戲劇計劃	220,000
3	戲劇藝術深化交流計劃	1,820,000
4	舞蹈界推廣計劃	650,000
5	學校舞蹈教育研究發展計劃	420,000
6	嶺南 / 廣東音樂研討會	250,000
7	華人作曲家音樂節	1,200,000
8	「香港文學作品2000年年度選」電子叢書計劃	500,000
9	香港文學教育計劃: 編製詩歌、散文及小說教材	1,000,000
10	粵劇名家錄像製作計劃	550,000
11	學生及社區戲曲導賞計劃2001 - 2002... 劇曲入門	820,000
12	戲曲表演研討會	420,000
13	設立「Hong Kong Masters」藝術展廊	400,000
14	「香港藝術」電視節目系列	1,710,000
15	藝術教育評估交流會	266,800
16	「教學藝術家」現況調查及培訓需要研究	262,200
17	全港18區社區劇場計劃	3,030,000

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 01-02 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
18	全港社區舞蹈節2002	520,000
19	舞蹈保存計劃	820,000
20	大型拍攝計劃	3,102,200
21	行政/策劃/評論培訓課程及海外駐場創作計劃	1,300,000
22	香港當代藝術展	3,150,000
23	國際策劃人會議	350,000
24	戲曲卓越劇作及演出計劃	1,280,000
25	「大型戲曲推廣計劃」	400,000
26	粵港文化藝術交流會	284,000
27	藝術欣賞園地	884,700
28	香港藝文指標	1,400,000
29	香港書展2002	617,000
	<b>Total:</b>	<b>27,826,900</b>



藝術及體育發展基金

2000年4月至2006年11月的撥款情況

**02-03 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	威尼斯雙年展2003	2,500,000
2	香港文學資料匯編計劃	2,500,000
3	戲劇教育過程記錄成效分析及編製戲劇教育課程	1,140,000
4	香港書展2003	620,000
	<b>Total:</b>	<b>6,760,000</b>

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 03-04 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	戲劇推廣計劃	2,000,000
2	「藝術三分鐘」電視節目	2,700,000
3	中小學洗手間美化計劃	520,000
4	舞蹈節	3,000,000
5	全港社區粵曲比賽	936,000
6	2004 奧運前奏: 「運動及藝術比賽」	300,000
7	中/小型歌劇創作及演出計劃	1,500,000
8	觀眾拓展計劃	1,760,000
9	藝術評論出版計劃	360,000
10	編制藝術評論訓練手冊和教學試驗計劃	200,000
11	當代舞蹈季	1,000,000
12	兒童藝術教育交流會	260,000
	<b>Total</b>	<b>14,536,000</b>

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 04-05 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	藝術教育電視特輯	1,460,000
2	網上文化藝術頻道試驗計劃	3,200,000
3	北角 西地盤臨時藝術空間計劃	3,350,000
4	威尼斯雙年展	3,300,000
5	網上文學創作計劃	800,000
6	藝術評論雜誌伙伴出版計劃	1,500,000
7	新媒體藝術創意計劃	1,520,000
8	獨立電影拍攝計劃	1,548,000
9	藝評研討會及結集出版計劃	510,000
10	藝術評論發展推廣計劃	920,000
11	[尋求藝團/劇院嶄新營運模式-Pleasure-in-Play(PIP)快樂共和]先導計劃	6,000,000
	<b>Total:</b>	<b>24,108,000</b>

## 藝術及體育發展基金

### 2000年4月至2006年11月的撥款情況

#### 05-06 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	聲樂發展研討會	530,000
2	2005/06 戲劇藝術深化交流計劃	2,000,000
3	2006 [香港國際青少年合唱節]	711,000
4	2007 [香港國際 - 亞太現代音樂節]	1,513,000
5	第六屆華文戲劇節 (香港 . 2007)	2,681,050
6	伙伴研討會	300,000
7	[威尼斯雙年展] 2007及2009	8,470,000
	<b>Total</b>	<b>16,205,050</b>

# 藝術及體育發展基金

## 2000年4月至2006年11月的撥款情況

### 06-07 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	全港社區粵曲比賽 2006	1,100,000
2	藝術品外借計劃	1,200,000
3	[鮮浪潮短片競賽]	1,680,000
4	視藝傑出作品展覽(暫擬)	2,500,000
5	[粵劇國際研討會：情尋足跡二百年]	1,240,000
6	2007 國際戲劇與教育聯盟大會	3,571,263
	<b>Total:</b>	<b>11,291,263</b>

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	Festival Now 97	477,000
2	Consultancy Fee for GSG Review	2,150,000
3	Demonstration Lecture & Performance Tour on Jingju & Kunju for 30 Secondary Schools workshops for Professional of Performing Arts	500,000
4	Drama (Mime) Performance	203,905
5	Shakespeare in Hong Kong Studying Shakespeare, Performing Shakespeare	149,200
6	Flow Program - An Arts Critics Forum in Taipei	111,250
7	Cantonese Opera Program 97	140,528
8	Zhu Shi Lin & Film	144,500
9	一個畫家的誕生	257,000
10	Tsai Ming Liang	179,000
11	尋找電影政策1997	84,500
12	電影檢查條例	141,000
13	變態城市	143,000
14	Arts & Technology Summer Camp 1997	229,595
15	Festival of Cultures	284,600

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
16	Festival of Cultures	70,000
17	Festival of Cultures	80,000
18	Commission Project 1997	102,000
19	Meredith Monk	80,000
20	33rd Anniversary Concert	90,000
21	民間舞蹈培訓班	115,000
22	Dance On 97 Afternoon Showcase Series	200,000
23	Book of Mountain & Ocean (Munich)	150,000
24	The 25th Youth Literary Awards-Essay Writing Competition	137,106
25	Heung Kong Literature Series	208,200
26	Literary Talks	82,000
27	Publication	86,200
28	Creative Writing Project (Poetry)	100,000
29	Literary Book Series	70,700
30	Black Box Exercise 97	500,000
31	Artists' Census (Phase II)	450,000
32	從香港裝置藝術作品探討香港的文化性質	269,300

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
33	Directory of Artists-in-Education 1997 - 1998	96,400
34	交響粵曲音樂會 Symphonic Concert of Cantonese Songs	60,000
35	《樓台會》、《穆桂英大破洪洲》粵劇演出 Cantonese Opera	40,000
36	單身女郎彈性戀愛時間 Isn't It Romantic	110,000
37	香港驚人罪惡三十年 Crimes of the Century (Hong Kong Version)	80,000
38	飛越愛河橋 LUV	100,000
39	平凡劇週年演出 - 雷雨 Annual Drama Performance - Thunderstorm	60,000
40	BB凍過水 Baby with the Bathwater	76,000
41	兒女英雄傳之祇要你愛我 If Only You Love Me	180,000
42	費穆	114,930
43	蜃樓群英會	65,000
44	拾荒 The Junk Collector	199,920
45	First Meeting	45,000
46	許鞍華說許鞍華 Ann Hui on Ann Hui	45,690



## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
47	“觀影”電影季刊	42,760
48	International Media Art Conference	62,900
49	《螢火集》 School Magazine	49,100
50	文學雜誌 School Magazine	50,000
51	回歸作品集 Prose Collection	41,100
52	《長短章》 Notes on Reading	42,760
53	《閒筆戲寫》	58,000
54	《讓香港人繼續做夢》(散文集) Prose collection	40,000
55	《我的生命與您分享》- 自傳寫作計劃 Our Life-Share with you (Group autobiography presentation)	65,300
56	《寒山碧雜文集》 Prose Collection	40,000
57	《戲非戲》 Prose Collection of Cheng Pei Pei	50,000

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
58	《仙人掌》 Literary Magazine	76,783
59	《閱讀「肥土鎮」- 論西西「肥土鎮系列」》 Reading about "Fei Tu Village"	46,780
60	文化視野叢書(9-12)： 九 - 《看眼難忘 - 在香港長大》丘世文 十 - 《浮城後記》葉輝 十一 - 《布拉格的明信片》也斯 十二 - 《觀景窗》王仁芸、羅童、何國良、阮慧娟、葉輝及也斯	147,000
61	中學生寫作坊 Writing Workshop	89,300
62	文集交流計劃 Literary Publication	47,300
63	神奇大樓(二)之《彩虹孩子》黃慶雲 Children of Rainbow	71,800
64	《香港詩人協會1996年度詩選》 Hong Kong Poets Association Poem Collection 1996	52,000
65	《從特種國家服務員轉個體戶至出口外銷》小說、散文、詩結集 Literary Collection	48,840
66	《混亂城市分析》 An Analysis of the Orderly Chootic City	56,895

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
67	翻譯文學結集 Selves, Centers and Peripheries An Anthology of Modern Chinese Stories from China, Taiwan, Hong Kong & Singapore	185,200
68	香港流行歌詞研究 - 七十年代中期至九十年代中期 A Study of Hong Kong Popular Lyrics: Mid 70's to Mid 90's	56,000
69	文學獎 Literary Awards	900,000
70	感覺旅程 A Voyage of Sensation	60,000
71	Multi-disciplinary Arts Magazine	5,000,000
72	尋找香港公共建築空間 In search of Hong Kong Public Architectural Space(s)	50,000
73	四圍共 Reaching Out	40,000
74	Comics Monthly Magazine (tentative)	128,560
75	香港福建書畫研究會八周年會員作品展	40,000
76	甲子書學會主辦石齋之友書畫展 Exhibition of Calligraphy Works by members of the Jiazi Society of Calligraphy	40,000
77	余寄撫書法作品展及余寄撫書作品集	61,940
78	百年書畫選	40,000
79	余世堅繪畫卅年回顧畫冊	40,000
80	唐錦騰篆刻作品集	60,000
81	姜丕中拓片	100,000
82	歲月不留人 - 陶藝裝置展 Time Waits for no Man - Creation of Ceramic & Installation Art	40,300
83	“前線”月刊 "Frontline" monthly	84,000
84	香港圖象	40,000

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
85	Hong Kong Memories - Multimedia on CD-Rom	56,000
86	特區漫畫誌	199,000
87	美術教育一年計劃行政資助	685,380
88	第一屆東亞建築文化國際會議 1st International Conference on East-Asian Architectural Culture	100,000
89	版畫及紙藝推廣活動 Prints and Papers Arts for Schools for the Public	204,636
90	童年                      Childhood	40,000
91	I-Kiln Studio Open House Programme	40,000
92	香港當代油畫邀請展	106,600
93	Museum of Site (MOS)	686,100
94	木偶折子戲II Puppet Promotion II	50,000
95	Hong Kong Our Home "Past, Present & Future"	98,810
96	Private Investigation	130,600
97	No Fixed Address	100,000
98	從騷動者至行者：蘇守忠的故事	184,500
99	皇家香港警察的最後一夜之一體兩旗	500,000
100	終端神經線 The End of My Nerves	395,600
101	阿英 (又名"天上人間") I'll be Your mirror	369,325

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
102	Building the Bridge	300,000
103	〈胡金銓武俠電影作法〉中文版	60,100
104	發展資助 Development Grant	800,000
105	發展資助 Development Grant	245,000
106	漫遊：亞洲詩·影 Round: Poems & Photographs of Aisa	70,000
107	《夢華錄》長篇小說創作(暫名) Creative Writing Project - Novel	80,000
108	《詩雙月刊》第38至43期(6期) Shi Bi-Monthly Magazine	400,000
109	《香港作家》月刊(12期) The Hong Kong Writer's Monthly (12 issues)	620,000
110	小說新人選集I, II及合集(共三冊) 3 anthologies of young writers'	126,850
111	《青蓮紫荊集》 School Literary Magazine	50,000
112	香港新派武俠小說研究 Research on Hong Kong Wuxia Fiction	280,350
113	早期香港文學(資料整理及研究) Research on Hong Kong literature (1920's - 30's)	260,000
114	內戰時期香港文學(資料整理及研究) Research on Hong Kong literature (1945 - 48)	260,000
115	內戰時期南來文人研究(資料整理及出版) Research on literary writers from China in 1945 - 49	250,000
116	《香港散文詩選》 Poetry collection	50,450

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
117	3 literary books - 《童心看世界》阿濃 - 《鄧潔明少年小說》鄧潔明 - 《殖民歲月》陳鈞潤	56,711
118	《八方遊》羅維明 Prose & Photography collection	72,500
119	中國聲樂藝術發展方向研討會論文集	69,500
120	九八國際童聲合唱會議 98 World Conference for Children's Choral Music	300,000
121	林樂培作品集	100,000
122	A Series of Art Song Recitals	70,000
123	中西名曲放異彩98	60,000
124	洋紫荆鋼琴三重奏學校巡迴演出 Bauhinia Piano Trio School Tour	68,500
125	Two in One	100,000
126	末代皇帝北美洲首演 The Last Emperor North American Premiere	500,000
127	台北關渡藝術節之演出 Kwan Du Art Festival, Taiwan	65,000
128	香港裝置藝術評賞研究	100,000
129	NuNaHeDuo Centre of Photography (NCP)	513,000
130	Dislocation Journal of Photography	633,000

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 97-98 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
131	郭孟浩遊藝三十年 (作品集) KWOK - Art Life for 30 years (Publication)	188,600
132	郭孟浩遊藝三十年 (展覽) KWOK - Art Life for 30 years (Exhibition)	100,000
133	生活藝術油畫展 Life and Arts Exhibition	55,700
134	藝術力抗愛滋 Art Against AIDS	80,000
135	Bad Rice	80,000
136	訊息裡外 - 劉小康海報設計	50,000
137	Contemporary Art Project 1998	890,800
138	香港書畫家聯網 Hong Kong Calligraphics and Paintings Net	70,000
139	香港書法藝術研究會拾週年展	50,000
140	塗遊冊 - 新移民藝術課程	60,000
141	南遊記 - 新移民藝術課程	60,000
142	新界工作室 New Territories Workshop	78,600
143	超視覺 - 多媒體藝術計劃 Beyond the Vision - a multi-media project	300,000
144	香港新貌1998 The New Face of Hong Kong 1998	60,000
	<b>Total</b>	<b>30,034,354</b>

**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
1	Festival Now' 98	459,828
2	神州藝術節'98 China Arts Festival	200,000
3	Revision of Application Form	30,000
4	多個演出/活動計劃資助 Annual Programme	400,000
5	多個演出/活動計劃資助 Annual Programme 《小亞細亞》-亞洲小劇場交流網絡 LittleAsia 98-Asia Little Theatre Exchange Network 新血實驗劇場系列	432,687
6	多個演出/活動計劃資助 Annual Programme 第二屆華文戲劇節(香港'九八) The Second Chinese Drama Festival (HK)	100,000
7	多個演出/活動計劃資助 Annual Programme (劇情製造工作坊) Creation Production Brand Workshop	50,000
8	攝影情緣 Love with the Blind	110,000
9	學生王子復仇記 Return of the Young Prince	64,000
10	殊途同歸 Forbidden Life	22,452
11	今晚大家半桶水 Who is the Water Stealer?	20,000
12	談情說愛 Let's Talk About Love	20,000
13	憂夜森林 Night... just before the forest	25,000
14	劇本選出版計劃 Publication of Scripts	22,450



**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
15	Driving Lantau - Whisper of an Island	64,100
16	書影評凡 Biblio-Cinegraphia	38,700
17	阿丘	60,000
18	如此·罷了 Well, forget it	100,000
19	偲挺(文學刊物) School magazine	40,100
20	川流(第四期) School magazine	34,450
21	次神不再：弱能人士與藝術活動 Forums Proceedings	38,840
22	一世有清安(短篇小說集) Novel	28,115
23	渡口..走出香港的文化專題旅遊(圖文畫冊) Prose Writing	150,000
24	香港人之歌(詩集) Poetry collection	29,805
25	陳潞生活藝術隨筆集(鼓腹之歌) Prose Writing	37,000
26	超文本愛戀 Creative Writing Project	25,000
27	尖沙嘴叢林(長篇小說) Novel	30,000
28	桐城派文學藝術欣賞 Literary appreciation	58,000
29	小西·陳滅詩集《最後一課·貓河》 The Last Lesson - Cats' River Poem Collection of Ziao Zi & Chan Mit	40,000
30	董啓章閱讀評論集(暫名) Literary critics	21,930

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 98-99 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
31	《寒冷的早晨》鄧阿藍詩集 Poem Collection of Dang A Lan	20,000
32	探訪心影錄 The Heart of Reporting	30,000
33	必要的角度 - 論詩歌、語言、文體、翻譯及其他 A Necessary Angle - reflections on poetry, language genre, translationa and other issues	40,000
34	聯謎(四期季刊) Quarterly periodicals (4 issues)	140,000
35	呼吸詩刊(第五、六期) Hu Xi Poetry Journal (No.5,6 issues)	160,000
36	當代詩壇(第二十三至二十六期季刊) Contemporary Poetry (23rd - 26th issues' quarterly magazine)	208,200
37	香港文學史料叢書(34冊) Historical Literary Series	560,000
38	1998 Rehearsal Camp	101,130
39	Beethoven's Missa Solemnis	90,000
40	管樂繽紛98 Band Fair 98	74,410
41	新作品音樂會 New Works Music Concert	30,000
42	室樂音樂會98	60,510
43	音樂新文化98' Musicarama 98'	267,312
44	10週年紀念音樂會 The 10th Anniversary Concert	40,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
45	Attitude - Brisbane Festival 1998	60,000
46	鳳之舞舞蹈晚會	50,000
47	新一代	35,000
48	動靜之間 - 香港舞蹈光影二十年	80,000
49	秘境樂舞祭	180,000
50	New Era, New E-Side	60,000
51	香港舞蹈博覽98 Hong Kong Dance Expo 98	150,000
52	傷健兒童舞蹈導師培訓 Dance Teachers Workshop for the Normal/Talent and the Mentally/Physically Handicaps	28,000
53	Contact Improvisation Promotion Project	50,000
54	香港舞蹈日 Hong Kong Dance Day	445,000
55	出版 - 香港蹈歷史 Publication of History of Hong Kong Dance	900,000
56	出版 - 香港作曲家及其作品 Publication of HK Composers and Their Works	144,700
57	出版 - 香港音樂發展概論 Publication of Brief History of Music in Hong Kong	782,500
58	香港作曲家作品錄音 CD Publication of Works by HK Composers	988,000

**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
59	合唱節 Choral Festival	414,000
60	Flights of Fancy : Mixed Media Exhibition by Kong Ho	55,845
61	藝術空間成員作品展 Para/Site	30,000
62	沈平水畫作品展	74,355
63	六人現代陶藝展及陶藝家駐場示範講座	50,000
64	錄像圈II：錄像裝置展覽 Video Circle II : Video Installation Exhibition	100,000
65	海天書畫第二屆書畫展 Friends of Hai Tian Zhai, Exhibition'98	50,000
66	香港傳藝學會98畫展 The Geneart Society 98 Painting Exhibition	50,000
67	香港中國美術會四十周年紀念會員書畫展覽 Hong Kong Chinese Arts Club 40th Anniversary Exhibition	100,000
68	曉風學社書畫篆刻展覽 Exhibition of Chinese Calligraphy, Painting and Seal Carving	100,000
69	石鼓文書法與研究	50,000
70	文化身份與意象設計	30,000
71	MOST 環境現代藝術館九八年節目： (a) 當回憶變成藝術：傳統再現 Memory Into Art: Heritage Regined (b) Divers Memories	50,000
72	音樂劇梁山伯與祝英台魚美人 Musical	80,000
73	花田八喜、再世紅梅記 Cantonese Opera	60,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
74	寶蓮燈三年一哭二郎橋辭郎州俏潘安再世紅梅記 Cantonese Opera	51,760
75	粵劇演出洛神狄青與雙陽公主 Cantonese Opera	50,000
76	《三年一哭二郎橋》、《三夕恩情廿載仇》 Cantonese Opera	40,000
77	粵劇粵曲舞姿會知音花田八喜牡丹亭驚夢 Cantonese Opera	20,000
78	粵劇折子戲及粵曲演唱 Cantonese Opera & Cantonese Songs	20,000
79	越劇表演 Yue Opera	30,000
80	粵劇演出寶蓮燈 Cantonese Opera	25,000
81	轉桃花園小學劇場巡迴演出 Primary School Theatre Touring Performances	140,000
82	猶、離、憂、也 Drama Performance	40,000
83	八分空間 Octant	33,000
84	水滸傳之格詠藍調 "Kung Fu" Circus Show	37,700
85	進念青藝實驗戲劇交流計劃 Zuni and Youth Arts Experimental Theatre Exchange Project	43,600
86	Video Eyes	56,600
87	愛麗斯夢遊	164,200
88	我的再見棕櫚	16,000
89	新生吸血鬼 Neo Vampire	65,000

**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
90	「凝聚、推揚、發展、提高」- 中文閱讀和寫作在香港之(一): 出版《滄浪》(6期) Literary magazine (6 issues)	293,000
91	紫荊樹下 Prose collection	24,500
92	詞壇解放派首領 - 胡適詞點評 Publication	23,640
93	蘭馨焚書(短篇小說集) Short stories collection	17,300
94	文學的基本功 Chinese practical writing	66,950
95	嘆息的速度 The Speed of a Sight	20,750
96	摘星 School magazine	20,000
97	菁莪聯校文選 Ching Ngo	20,000
98	鳴文集 School magazine	20,000
99	雋永集 School magazine	20,000
100	振強文心 Literature Promotion Campaign	20,000
101	鳳溪文苑 School magazine	20,000
102	文耕集 School magazine	20,000
103	貞萃 School magazine	20,000
104	書枕(嶺南中學學生讀書報告集) Collection of Student's Book Report	20,000
105	學生文集 School magazine	20,000
106	學生文集(未定) School magazine	20,000
107	我和香港六十年(單行本) Creative writing project	73,800

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
108	楓葉國 Novels	25,000
109	水在瓶(散文集) Prose collection	28,640
110	驛站短箋 Prose collection	33,250
111	小話小說(文學評論集) Small Talk on Fiction	30,700
112	方舒眉散文集 Prose collection	23,750
113	續集(詩、文集) Poetry collection	26,000
114	兒童文學與教育 Children literature	26,000
115	中學生小說選1994-98 Novel	25,900
116	王方詩選 Poetry collection	22,000
117	胡寶秀《單程路上的雙人世界》 Novel	25,000
118	刻在冰上的名字(散文集) The name inscribed on ice	32,000
119	紫色的籌碼(短篇小說集) Short novel collection	27,350
120	宋詒瑞散文選 Prose	19,000
121	香港詩歌佳作選評 Poetry critics	70,000
122	《情網》香江部曲之一(長篇小說) Novel	30,000
123	沉重的肉身(散文集) Prose collection	35,000
124	寫給少女看的故事(小說、散文合集) Noel prose collection	27,000
125	幸運島(長篇) Noel	22,000
126	雨林散記 Prose	30,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
127	陳蝶衣劇作集: 1 梁山伯與祝英台 2 萬紫千紅 3 待嫁女兒心 4 紅肚兜	73,000
128	裸夜茶話(散文集) Prose collection	22,000
129	豪門、寒門、空門 Novel	27,000
130	角色的反駁(短篇小說集) Short novel	22,000
131	奉獻(短篇小說集) Short novel collection	21,000
132	金庸能得諾貝爾獎嗎?(文藝評論集) Can Kam Yung win the Nobel prize?	28,000
133	青燐 Ching Ying	23,000
134	A Night of opera & musical Goldies	40,000
135	陳展鵬、張冬梅、周曉梅獨唱音樂會	20,000
136	美聲合唱團首演音樂會	40,000
137	Beyond the Boundary 98	40,000
138	二十載舞程·情	50,000
139	大管地 咩嚟	60,000
140	Touring 4 European Cities	50,000
141	燃燒在冰冷都市的愛 Love in Cynical City	50,000
142	石鼓文書法與研究	50,000
143	鋒展九八 Front Exhibition' 98	19,680



**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
144	十年翰墨 - 劉慶麟水墨畫展 The First Exhibition of Ink Painting by Lau Hing Lun	20,000
145	及第粥畫展九八	15,000
146	黃仲民水彩畫展 Watercolour Paintings Exhibition - Wong Chung Man	40,000
147	莊瑞明書畫展及《莊瑞明書畫集》	20,000
148	研畫會九八年展 Annual Exhibition of the Ingroup 1998	35,000
149	香港現代畫協會第七屆年展活動及畫冊出版	100,000
150	純藝會98年展 The Pure Arts Group Annual Exhibition 98	30,000
151	至樂遊書畫聯展 - 九八 Zhi Le You Chinese Calligraphy & Painting Exhibition' 98	20,000
152	香港綠畫會畫展'9 Hong Kong Green Painting Association Exhibition 99	30,000
153	藝壇風雲錄(出版)	30,000
154	《葉民任刻印》 "Seals By Yip Man Yam"	30,000
155	黃遠有水彩、素描集	30,000
156	水墨行動 The Ink Movement	30,000
157	香港中文大學藝術節98 Art Festival 98 of Chinese University of Hong Kong	5,470
158	第二十八屆國際沙龍攝影比賽(學生組及公開組) The 38th International Salon of Photography (Student and Open Senction)	20,000
159	編印《香港100位畫家水彩作集》	50,000
160	人面像創作坊九八聯展 Creative Figure Studio Joint Exhibition 98	15,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
161	善藝畫會第二屆畫展 The Second Artist's Studio Exhibition	9,000
162	再遇素描 - 十二位香港女性藝術工作者作品 The Retelling of Drawing - by 12 Hong	30,000
163	高山反應 李錦華第七次個人展覽 "Reaction to the Highlands" The 7th Solo Exhibition of John Li	30,000
164	甲子書會會員書法作品展覽會	40,000
165	大方書畫會會員作品展	50,000
166	華人現代藝術研究會98年展	20,000
167	香港寓言(暫定)	35,000
168	中國基督教藝術展覽 Chinese Christian Art Exhibition	15,000
169	第七屆藝聚展覽 Art Focus VII Exhibition	20,000
170	第二屆大專美術節 The 2nd Joint University Art Festival	20,000
171	香港八和粵劇學院粵劇培訓及演出計劃 Cantonese Opera Training & Performance Project	640,000
172	廣東粵劇《紫釵記》 Cantonese Opera	30,000
173	粵劇〈紅樓夢〉、〈人鬼情未了〉折子戲 Cantonese Opera	33,000
174	越劇演出〈珍珠塔〉、〈孟麗君〉折子戲 Yue Opera	33,000
175	「藝術家駐校計劃」成效研究 The Effectiveness of the Artists-in-Schools Programme	100,000
176	「學校藝術教育的成功例子」 Good Models of Arts Education in Schools	179,100

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 98-99 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
177	<跟住個靚妹 轉>創作筆記(第二部份) Creative Notes of New Version of "Saint Joan" (Part II)	35,000
178	第八屆香舞台劇獎頒獎禮 Hong Kong Theatre Award - Presentation Ceremony	28,000
179	72 A	31,930
180	香/港澳門演藝交流計劃 Hong Kong - Macau Performing Art Exchange Project	30,000
181	演出計劃 Identity Parade - One-Man Theatre Piece	38,547
182	可人兒 She's so Lovely	20,000
183	一廳兩房裏的千年蟲 Century Bug in the 2-1 Flat	20,000
184	赤犢工作坊九八 Red Calf Workshop' 98	30,000
185	亞波與亞比的婚姻 The Marriage of Bette and Boo	20,000
186	一九九八年週年戲劇演出 - 像我這樣的女子/ 男子 Annual Performance	20,000
187	夢留離 Dream Journey	20,000
188	中國旅程九九 (演出) Journey to the East 99 (Performance)	80,000
189	游離都市 The City	300,000
190	痴人說夢 Mad Dreamers	68,800
191	International Media Arts Conference	117,000
192	綠意 Students' collected works	20,000

**藝術及體育發展基金**  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
193	甄艷慈散文, 評論選(暫名) Essay & critics	26,030
194	高旅遺作選集, <高旅雜文> 雜文 Essay	45,280
195	蔡輝龍文學藝術評論集(張衡賦賞析) Tsai's Collected Essays on Chinese Literature: An Appreciation of the Fu (賦)of Zhang Heng (78-139)	30,880
196	禪境與詩境, 徐訂抒情詩一百首 Collected works of Xu xu	56,948
197	吾將上下而求索 Essay	22,020
198	昔日趣事 Essay	21,980
199	滴水涌泉 Interview	39,360
200	青春出於藍 (少年小記) Fiction	36,900
201	奇風突出 Amazing Breeze	32,740
202	胡少璋雜文選 Essay	26,200
203	一九九七年香港文學年鑑 1997 Literary Almanac	299,680
204	The Last Beach	29,600
205	香江過渡情 Hong Kong '97' Feeling	21,800
206	香港文化活動點滴圖文錄(暫擬) Hong Kong Cultural Activity Portrait	30,000
207	凝視著的星眸(詩集) Poetry collection	32,400

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
208	紫色疊影(極短篇小說集) Short novel collection	20,950
209	香港書評(月刊) 2 期 Hong Kong Review (Monthly magazine) 2 issues	181,000
210	Gloria!	55,000
211	天馬合唱團周年音樂會 Tien Ma Chorus Annual Concert	30,000
212	北區藝術中心樂會	20,000
213	弦韻聲輝 The Art of Strings	40,000
214	音樂沙龍. 香港. 聲樂匯演	25,000
215	金帆樂韻送香江	50,000
216	愛心濃情 IV 音樂會	40,000
217	群英會 A Concert of Three Heroes	40,000
218	琴歌雅聚 A Night of Famous Classics	25,000
219	箏曲蒼萃群芳譜	30,000
220	My Party	60,000
221	八份八舞感覺 Infinite Emotions	50,000
222	吾家有女 Not a Barbie Doll	40,000
223	失落空間 Dancing On Empty	45,000
224	九八年十一/十二月 November, December 1998	60,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
225	38週年表演 38th Annual Performance	20,000
226	Arts Policy Studies	480,000
227	九七至九八劇評人座談會紀錄暨香港戲劇九七至九八回顧 - 出版 Record of 97/98 Drama Critics Seminar & Hong Kong Drama Review 97/98 - Publication	48,544
228	中國旅程九九(研討會) Journey to the East 99	70,400
229	<游水戲彩 - 七人水彩新作展>	74,800
230	香港山東水彩畫會聯展	44,000
231	何少中畫集	22,000
232	足印'99 - 山月畫友聯展	16,500
233	陳雪侶、李應平、陳漢貞書法展覽	33,000
234	香港綠野書畫學會第一屆書畫展 First Exhibition of Greenfield Calligraphy And Painting Society of Hong Kong	33,000
235	香港書法篆刻學會一九九八年會展 Hong Kong Calligraphy & Seal-Carving Society Exhibition 1998	60,500
236	香港警察書畫學會十六週年	33,000
237	革故鼎新 - 香港現代水墨畫展 Renovation - H K Modern Chinese Ink Painting Exhibition	42,750
238	水墨石: 書創作與推廣計劃	19,000
239	樂天書法學會"會員作品展"	55,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
240	童年畫展	11,000
241	一九九八年度第五十三屆香港國際攝影沙龍 53 rd Hong Kong International Salon of Photography 1998	66,000
242	劉偉麟繪畫展- 心、力、象限 Painting by Lau Wai Lun	22,000
243	絲路 陳錦成版畫個展	46,200
244	瓷白 - 示範單位 Porcelain White	27,100
245	香港美術家作品展 The Exhibition Of Hong Kong Artists	66,000
246	和平. 友愛. 中港情	22,000
247	<丹青新苗>書畫展	22,000
248	省港書法家交流展	77,000
249	不亦快哉三十三則 33 Delectable Moments	22,000
250	屋企 HOME	18,200
251	粵劇演出<玉郎寶劍定江山>、<香銷十二美人樓> Cantonese Opera	40,000
252	粵劇表演 - <烽火擎天柱>、<白蛇傳> Cantonese Opera	25,000
253	粵曲欣賞會 Cantonese Music Opera Concert	11,190
254	<殺狗記>(新編粵劇演出計劃) Cantonese Opera	100,000

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 98-99 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
255	越劇公開表演 - <呆大富貴>、<至堂春> Yue Opera Performance	33,000
256	香港京劇研習社十週年演出及紀念包幼碟先生 Hong Kong Peking Opera Club 10th Anniversary Performance, & in Memory of Mr Pau Yau Tip	50,000
257	<南音、粵謳的詞律曲韻>出版計劃 The Prosody of Nanyin and Yueou - Publication	58,250
258	<中國古典劇的悲情結構: 元雜劇研究> The Tragic Dimensions of Traditional Chinese Drama : A Study of Yuan Zaju (Variety Play )	50,000
259	我的家, 有爸爸, 有媽媽 Drama Performance	25,000
260	The Swimmers	99,000
261	三維立體虛擬畫廊1.0 版	57,950
262	脫色彩虹	100,000
263	青梅竹馬	170,000
264	話梅 ( 詩集) Poetry collection	22,870
265	我們眼中的天水圍 Students' collected works	15,000
266	五旬節林漢光中學學生文集 Students' collected works	15,000
267	如果(學生文集) Students' collected works	15,000
268	基元中學學生文 Students' collected works	15,000
269	精文細賞 Students' collected works	15,000
270	少青集 Students' collected works	15,000



藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**98-99 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
271	文學創作集出版計劃 Publication of creative literary work	15,000
272	學生文集編印(名稱待定) An anthology of students' works	15,000
273	荃苑 Students' collected works	15,000
274	親子閱讀獎勵計劃 Students' collected works	15,000
275	芸窗文萃二集 Anthology of selected essays vol. II	15,000
276	螢火集 Students' collected works	15,000
277	小筆集(第十六期) Quillette Vol 16	15,000
278	靈雨 Students' collected works	15,000
279	青蓮紫荊集'98 Students' collected works	15,000
280	文苑 (第六期) Students' collected works	15,000
281	小說進修班 Novel class for advanced studies	127,700
282	香港文學歷史名人傳略 Biographies of the Hong Kong writers	84,800
283	校園的葫蘆花(青少年寫作計劃) The calabash flower of the school	87,640
284	狂 三部曲之一"夢魘"(寫作計劃) Creative writing project	80,000
285	淡淡幽情(散文集) Prose collection	23,000
286	雨中暫借避(詩與散文) Poetry & prose	16,020

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
287	渴望夏季雨 Poetry collection	23,448
288	寂寞一天 Poetry & novel collection	19,560
289	鐵耕詩文集 Project of the publication of the poem & essay of tiegeng	24,290
290	雨中行(散文集) Prose collection	21,540
291	夢鄉(詩文集) Poetry collection	22,730
292	不 的心 Novel collection	25,559
293	課餘零墨(暫名)散文集 Prose collection	21,960
294	唯唯與小貓歷險記 II Children Story Book	37,000
295	黃世仲生平事 作品研究集 The life and works of Huang Shi Zhong	98,600
296	尋找白金(暫定) Detecting platinum (not finalized yet)	18,570
297	都市風景(詩與散文作品集) Snapshots in Metropolitan	25,880
298	一九九八年度香港散文詩選 Hong Kong prose poem collection 1998	53,434
299	孫滌靈文集 Prose collection	22,580
300	隨風而逝 Gone with the wind	28,220
301	Hong Kong Stories Old Themes New Voices	11,320
302	斑點狗多多(童話故事集) Children literature	18,720

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 98-99 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
303	昨日與今天(小說、詩文集) Today & Yesterday	24,880
304	書卷留香 Prose collection	31,350
305	當代詩壇 (第27 - 30期) Contemporary Poetry (issue nos. 27 - 30)	188,560
306	New 兒童樂園(兒童雙周刊) 24 期 Magazine of Children Literature (24 issues)	183,800
307	滄浪(2 期) Wave Magazine ( 2 issues)	90,000
308	世界華文文學(香港作家品專欄) 4期 Magazine of Chinese writers' works (4 issues)	80,000
309	千島文藝叢刊(1 期) Literary magazine (1 issue)	30,960
310	當代文藝(復刊出版(雙月刊)雜誌) 1 期 Magazine of Contemporary Literature (1 issue)	109,610
311	香港文學報(6 期之編輯費及稿費) Hong Kong Literary Newspaper ( 6 issues)	125,000
312	春秋雜誌 (12期) The Observation Post (12 issues)	677,480
313	文學與傳記 (月刊) 2 期 Magazine of biography (2 issues)	171,180
314	香港傳記人物( 2 期) Magazine of Biography (2 issues)	165,000
315	純文學(月刊)復刊12 期 Pure Literature Monthly (12 issues)	1,522,010
316	肢體弱能人士舞蹈計劃九九	40,000
317	舞向明天 Dance Towards Tomorrow	100,000
318	花木蘭 Mulan	80,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**98-99 年度**

	<u>計劃名稱</u>	<u>批核款額 (HK\$)</u>
319	玻璃窗世界 The Vulnerable World	50,000
320	管樂隨想曲普及音樂會	45,000
321	黃樂婷胡琴演奏會	20,000
322	香港作曲家作品音樂會 99	30,000
323	Ignition	13,000
324	美樂縱橫 Intersecting	75,000
325	真之歌第四輯 Melody of Chum IV	23,600
326	Vocal Recital	24,890
327	春天合家歡 Chinese Instrumental Concert	20,000
328	粵刻演出 - <梁山伯與祝英台> Cantonese Opera	20,000
	<b>Total</b>	<b>24,204,249</b>

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
1	An Opinion Survey on Secondary School Principal's Views on "Non-Academic Aspects Consideration"	28,000
2	"The Year 2000 Challenge - A Creative Hong Kong Throuh Arts Education"	75,000
3	Drama Performance & Exhibition 愛麗斯的殘酷世界	20,000
4	My Little Sitster 我妹妹	25,000
5	Entertainment 2000 授助交際2000	20,000
6	Dancing on the Bed 床上戲・地下情	15,000
7	Dangerous Corner - A solo piece by Lester Chan 危險邊緣	33,000
8	Year 1 of the "Fredric Mao Theatre Lab Series" 男人・張生・Romeo	132,900
9	Children Puppet Theatre Development Investigation Project (Taiwan) 兒童木偶劇團發展考察計劃 (台灣)	63,298
10	Theatre - Education Project 劇場全面「睇」	37,600
11	Drama Journal 劇訊 - 出版	75,000
12	Cultural Exchange Programme - United States Institute for Theatre Technology Annual Conference 參加美國舞台美術人員協會之週年研討會 - 文化交流	24,801
13	Children's Musical 兒童音樂劇〈古堡奇遇記〉演出計劃	20,000
14	Research on "International Exchange in the Arts"	130,000
15	Yaumatei Exhibition Hall (temporary name)	425,355

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
16	<Cheer With Food & Beverage> 專題漫畫叢書系列 - 題目：「笑看色香味」	25,000
17	Women who dare - Women & the Art of Multimed 女多面手多面媒體作品展	40,000
18	香港嶺南藝術會聯展	56,000
19	Artmatch Exhibition 99 藝緣展99	40,000
20	1999 Art & Soul Festival 1999「藝術與靈魂」國際展能藝術節展覽及有關活動	28,000
21	Slip of Time 歲月無聲消逝	30,000
22	Seen/Unseen 看見/不看見	20,000
23	影個世界「俾」你睇	15,000
24	Art Connection 藝匯	30,000
25	Natural - Joint Countries Art Exhibition by Hong Kong, Korea, Japan, Taiwan & Malaysia 自然Natural - 港韓日台馬誇國藝術創作交流展	20,000
26	Recent Ceramics By Chan Ping Tim 陳炳添陶藝近作展	20,000
27	出版《左右》(藝術歷史及評論)第二期	45,000
28	The Hollow Dream 夢想	30,000
29	The 1st Hong Kong - Korea Arts Joint 香港韓國美術交流展	40,000
30	香港書法愛好者協會第八屆會員作品聯展	50,000
31	特區漫畫誌(1999)	120,000
32	The Art of Ho Chat Yuen 何漆園的藝術	80,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
33	Motions tend to stay in Motion Painting Exhibition 動者常動繪畫展	15,500
34	Art Education Resource Support Scheme : Study of a Chinese Painter - Kung Hsien 美術資源支援計劃：一個中國畫家的研究 - 龔賢	25,000
35	香港中文大學影之日攝影比賽頒獎典禮暨得獎作品展覽	10,000
36	Exhibition of Chinese Figure Painting 香港中國人物畫協進會第三屆會員聯展	27,100
37	H-S SXPRESS 《港深新干 - 顏磊作品展》	4,000
38	《徐雲叔印譜》	40,000
39	第四屆「余寄梅盃」全港書法公開賽	50,000
40	One Bottle(s), Two Bottle(s), Three Bottle(s)..... 樽樽有味	41,000
41	Tak Hing's Dessert 德馨小品展	40,000
42	當代藝術計劃	500,000
43	"99愛我中華少兒中國書畫大賽	50,000
44	1999年新春展	30,000
45	In Search of Content 創作的尋覓	30,000
46	「黑箱98繼續作業」裝置藝術共同作品展	40,000
47	「在生活中尋找藝術」工作坊	30,000
48	Season's Syphony - Work by Chan Chung Hing 悠揚四季 - 綠騎士作品展	60,000
49	Sewing, Coining, Framing	13,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
50	Michael Lau Exhibition 3	40,000
51	留美香港資深陶藝家陳松江的陶藝發展講座及示範工作坊	7,050
52	Yue Opera 越劇公開表演	50,000
53	Cantonese Opera & Excerpts of Cantonese Opera 聚英九九粵劇之夜 - 〈柳毅傳書〉及折子戲	40,000
54	Cantonese Opera Music Concert 粵曲欣賞會	10,000
55	Cantonese Opera 粵劇演出 - 〈巧結鳳釵緣〉、〈珠聯璧合劍為媒〉、〈牡丹亭驚夢〉	78,000
56	Cantonese Opera - The Lotus Lantern 粵劇演出 - 〈寶蓮燈〉	25,000
57	Cantonese Opera Training Class 傳統排場折子戲講習班	76,000
58	Chinese Opera Week 中國戲曲週	14,000
59	Children/Teenagers Opera Training Program 兒童/青少年粵劇訓練計劃	73,200
60	Publication on Cantonese Opera Music 書籍出版：《社團粵曲基本知識》	100,000
61	Cantonese Opera 粵劇演出 - 〈血濺烏紗〉	40,246
62	Cantonese Oper 粵劇演出 - 〈花染狀元紅〉、〈薛丁山三氣樊梨花〉	32,460
63	Cantonese Opera Script-writing - Love Theme of TSUI Chi-mor 撰寫粵曲清唱劇〈徐志摩的情史〉	48,000
64	Script-writing of Children Cantonese Opera Songs 兒童粵曲撰作《少年英雄》	15,000
65	The Mother of Xiqu-Kunju Promotion Project 中國戲曲之母 - 崑劇推廣計劃	134,480
66	Scripts from local playwrights 本地劇本出版	25,000
67	Men's Single 單身貴族	33,000
68	Workin' - Ten Monologs from Hong Kong • 1999 生命中不能承受的「工」 - 十分香港獨白 • 1999	34,000



**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
69	中介機構 - 兒童劇藝植苗計劃	300,000
70	中介機構 - 優勝劇目同台演	300,000
71	72A(Re-run) 72A(重演)	40,000
72	King of Magnet 磁石大王	50,000
73	Short Theatrical Inventions I 劇本拼圖I	55,000
74	Drama Performance:“創世記”- World Tour 《創世記》世界巡迴演出	70,000
75	故事巡迴及“一校一故事人”先導計劃	90,000
76	Hong Kong Drama Review 香港戲劇學刊	100,000
77	Project of Community Children Drama 社區兒童戲劇普及推廣計劃	20,000
78	Multimedia Art Development & Education in HK (MADE in HK) 香港多媒體藝術發展及教育	77,580
79	《觀影》電影季刊	40,000
80	and so and so 等等 等等	395,200
81	固歸後之媒介藝術(97-98 論壇文集)	38,447
82	Art and Technology Camp 1999	224,500
83	Search 尋家	95,284
84	GeGe 哥哥	423,100

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
85	Far Away Eyes 惑星之軌跡	433,833
86	Quarterly periodicals (No. 8-10 issues) 聯謎(季刊) 第8-10期 (共3期)6,9,12.99	105,000
87	古詞經典今譯	27,300
88	Literary seminar 「凝聚、推揚、發展、提高 - 中文閱讀和寫作在香港」之二	58,500
89	Individual poetry collection 風的腳步(個人詩集)	27,865
90	Novel collection 她在想甚麼?(小說集)	19,930
91	香港文叢：酒店	20,825
92	Prose collection 道是無情 有情/智慧之門(散文集)	28,420
93	Discourses on Life and Living Things 浮生物語	23,280
94	情・文學・詩意(文學創作評論集)	48,400
95	Prose collection 揚眉紫荊或但願從今多祥和(散文集)	30,700
96	螞蟻國園	33,480
97	Ode to Sleep 一枕酣眠	16,030
98	Poetry collection 尙未誕生(詩集)	26,248
99	Prose collection 藝海學步(散文集)	22,290
100	A collection of poems : The Eye of Night 黑夜之眼(詩集)	16,095

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
101	文學作品出版計劃	34,920
102	Novel collection 網上情迷(小小說集) 暫名	21,790
103	Windcatcher 心情故事(散文集)	15,260
104	有人則成(文集)	39,200
105	A Place at a Distance - Recollections of Xinjiang 在那遙遠的地方 - 新疆回憶錄	38,825
106	出版學生文集(暫名)	15,000
107	菁莪 - 新界西、北區職業先修中學聯校文選	15,000
108	School magazine 蕙心集	15,000
109	King's Spring 英泉	15,000
110	香港佛教聯合會會屬中學聯校作品文集	15,000
111	文集(暫定)	15,000
112	School magazine 圓心玄筆(校園文集)	15,000
113	School magazine 鳳凰木下	15,000
114	Prose collection 藍天下的草原(散文集)	20,550

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
115	Creative writing project 野寮(長篇小說)	29,080
116	Poetry collection 松濤依舊(現代詩)詩集	25,500
117	紫荊花蹤(文學評述)暫名	30,420
118	The Essay and Dialogue of So Sau Chong 1970-1998 70-90年代蘇守忠中英文散文集	21,550
119	Wah Hon Series 華漢文叢(第一批共三本書)	77,040
120	Three Dozen Poets 三打詩人(詩評集)	43,050
121	Novel 離島少年泥鯁奇遇(少年小說)	22,820
122	Prose & poetry collection 孫濤選集(散文、詩集)	33,100
123	Short novel collection 短篇小說集	12,380
124	Money Game 金錢遊戲	31,090
125	Selected Readings of Hong Kong Parable 香港寓言選	21,280
126	香港詩人協會《九七·九八兩年詩選》	43,505
127	Youth Writing Award (Secondary School) 青少年寫作獎勵計劃	350,000
128	Creative Writing Award (Public) 文學創作獎助計劃	550,000
129	LAC Book List 文委會書訊	133,200
130	10th Hong Kong Book Fair(7.1999) 第十屆香港書展	48,410

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
131	Asia-Pacific Contemporary Dance Festival 99 99亞太舞蹈節	100,000
132	Verdi's 'Requiem' 威爾第 - 安魂曲	80,000
133	Multi-project 多項計劃 (3 choral singing performances)	480,000
134	Multi-project 多項計劃 (4 performances of Chinese music)	489,000
135	Multi-project 多項計劃 (3 performances of classical music)	450,000
136	Inner And Outer Landscapes	15,530
137	Kaleidoscope Hong Kong 1999 (Working Name) 香港萬花筒1999	107,625
138	Hong Kong Sketching Society '99 Members' Exhibition 香港寫生畫會'99會員作品展	8,020
139	中國藝術體驗營	15,200
140	第二十四屆國際攝影沙龍'99	42,725
141	希望我們將來的世界是一個...	30,395
142	Migratory Bird/Hong Kong 季候鳥/香港	95,680
143	劉仁駿，王純杰參加GCC IGC4MEXCO 99 國際藝術展	28,680
144	中國民間藝術「佛跳牆」(導師培訓計劃)	69,610
145	中國民間藝術「佛跳牆」(推廣活動)	49,070
146	Hong Kong Photoart Association 4th International Salon Exhibition 攝影藝術研究學會第四屆國際沙龍展覽	33,188
147	《東方之珠》陳家義水彩畫展	22,645

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
148	Hi Kitty	27,700
149	Life and Art 藝術與生活	36,868
150	緣境 - 劉欽棟水墨畫展	56,078
151	100% SYNTHETIC 畫畫滅之百分百精彩	19,175
152	"The Unbearable Loneliness of Being" - Ceramics Works by Li Wei Han 「寂寞最是無敵」- 李慧嫻陶塑展	18,825
153	Emerging Artists Series - Pilot Program 新晉藝術家系列節目	65,110
154	"I" 易	30,415
155	Exhibition of International Calligraphers 國際書法聯盟作品展覽	56,415
156	《寰宇風物緣》相展	13,825
157	Cats in the sun 出貓集	20,310
158	The Pure Arts Group Art Exhibition '99 純藝會 '99藝展	9,280
159	40th CPA International Salon of Pictorial Photography 1999 香港中華攝影學會主辦第四十屆國際攝影沙龍	33,962
160	慶祝澳門回歸祖國・當代中國畫名家作品展	63,820
161	應物象形 - 香港，墨爾本藝術交流	49,555
162	The 29th Hong Kong Camera Club International Salon of Pictorial Photography 香港大眾攝影學會第廿九屆國際攝影沙龍展覽暨三十五周年影藝攝影展 及出版畫	79,120
163	《告別二十一世紀，迎接新挑戰》	68,370

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
164	Too Close Proximity	28,750
165	Anomie II <Chinese> 迷亂II <看見中國人>	45,515
166	Beauty of the Boundary	46,625
167	出版錢松岩，方召麟師生作品集《松青岩紅》	66,670
168	Portrait - Sketches Exhibition by Chau Lam 舉辦“鄒琳素描人像展”及出版畫集	32,360
169	Chinese Paintings Exhibition by Teresa S. Y. Chan 陳少蓉國畫展	25,330
170	The Articulate Stones - Selected seals by Ou Da Wei 《石也能言》- 區大為印譜	43,650
171	香港當代中青年畫家代表作展	64,260
172	Cantonese Opera 笑傲人間	166,700
173	Songs of Singers in South District 南區曲藝社匯演	4,000
174	Excerpts of Cantonese Opera 毅研粵劇團之粵劇折子戲欣賞	20,000
175	Cantonese Opera Songs Performance 笙歌妙舞粵曲夜	15,000
176	Cantonese Opera Songs 粵劇曲藝晚會	20,000
177	Fun Fong Cantonese Opera Society 芬芳粵劇團	23,500
178	Seminar and Demonstration on Cantonese Opera Songs 粵曲曲牌講座及示範	15,000
179	Cantonese Opera Performance 廣東粵劇表演	47,200
180	Children and Juvenile Cantonese Opera 兒童/少年粵劇表演	56,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
181	Good Harvest Cantonese Opera Troupe 「金玉堂粵劇團」藝術展光華 - 狄青與雙陽公主及白蛇新傳	50,000
182	Workshops on Chinese Traditional Arts 將中國民間藝術發揚光大(D): 實踐工作坊	50,000
183	Script for Children & Youth Actors - Hua Mu Lan 兒童青少年粵劇《花木蘭》	30,000
184	Seminars on Cantonese Opera 國際粵劇研討會(粵劇跨學科研究)	180,000
185	Different View of Cantonese Opera Exhibition 《粵劇面面觀》展覽計劃	50,000
186	Cantonese Opera Performance 白龍關，煙波江上西子情	31,000
187	Cantonese Opera Performance 三打祝家莊、英烈劍中劍、蝶影紅梨記、碧血寫春秋及真假俏郎君	30,000
188	Cantonese Opera Performance 夢斷香銷四十年	25,000
189	A Traitorous Hero 《英雄叛國》重編演出計劃	90,000
190	Cantonese Opera Performance 彩麟粵劇展光華九九	40,000
191	Participating in America Puppet Festival 1999 參加1999美國國家木偶節	30,600
192	Cantonese Opera Performance 粵曲欣賞會	9,800
193	Forum on Arts Marketing (藝術推廣研討會)	70,000
194	HKADC API Production 籌拍API	900,000
195	第二屆中樂晚會	12,200
196	第六屆中國新音樂史研討會 - 新音樂創作的回顧與展望	75,000
197	Eastern Winds 東風	34,000



**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
198	Asian Dance Exchange Project 1999 亞洲舞蹈交流計劃1999	50,000
199	Ancient Temple Music of India	60,000
200	高楠新創意畫展	40,000
201	Chinese Calligraphy Exhibition of Psychic Image Society 心畫書學會作品展	40,000
202	Ceramics by Chan Ping Tim 陳炳添陶藝展	60,000
203	歷代印學家概述	40,000
204	香港福建書畫研究會十周年會員作品展	40,000
205	Oil Painting - Moving Into A New Century 邁向新世紀 - 香江油畫邀請展	35,000
206	葉民任書法集	60,000
207	梁振強寫生展覽，梁振強寫生冊	40,000
208	中國古瓷鑑定(工具書)	60,000
209	From The Point - Works Of Catherine Lau 小處大春秋 - 劉向群面塑作品展	50,000
210	The Development of Hong Kong Art Education (1939-1999) 香港美術教育發展六十年 (1939-1999)	50,000
211	Exhibition by Hong Kong Art Researching Association 香港美術研究會會員作品聯展	35,500
212	An Exhibition of Water Colour Paintings by the Late Mr. Maytin KAN in association with Miss Szemei KAN 靳微天先生水彩畫遺作，附靳思薇女士近作展	41,540
213	二十一世紀美術室 中學生的美術學習環境	40,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
214	Fan Painting & Calligraphy Works Exhibition by Hong Kong Fan Painting & Calligraphy Research Academy 香港扇子書畫研究會作品展	50,000
215	作品集(陶畫)	50,000
216	A Comparative Study of Printmaking of Jiangzu, Heilongjian and Hing Kong after 1949 中、港版畫比較研究 - 1949年以來江蘇省、黑龍江省與香港的版畫	50,000
217	我和我的手指仔作品集	35,000
218	Visual Arts Projects Artist-in-Residence Program & Damage Exhibit 視覺藝術計劃駐場藝術家計劃及Damage展覽	40,000
219	Works by the members of HK Monday Visual Arts Association 99 星期壹工作室年展99及會員作品集99	35,000
220	New Era in Illustration 插畫新紀元 - 插畫師眼中的世界	40,000
221	My Heart • My Poetry • My Road 我心 • 我詩 • 我路	40,000
222	20th Century Hong Kong Documentary Photography 二十世紀香港新聞攝影	60,000
223	The Proportion of Rectangle 《長方形的比例》	40,000
224	The Art of Liao Shiou Ping 廖修平作品回顧展	50,000
225	Breaking Out 破繭	50,000
226	Developmental Studies and Promotion for Paper Arts in Hong Kong 紙藝發展研究及推廣活動	60,000
227	Scenes in Hong Kong - Lam Tian Xing Paintings 景象 • 香港 - 林天行畫展	50,000
228	第四屆全港中小學中英文硬筆書法比賽	35,000
229	NVOICE 「外邊」藝術評論集刊 + VCD影象論文	60,000

## 藝術及體育發展基金

### 1997年4月至2000年3月的撥款情況

#### 99-00 年度

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
230	Teapots - Vessels of the imagination, watercolours of teapots 紫砂茶壺 - 幻彩之旅	34,270
231	Bonjour, Young Hay (After Courbet) 楊曦，你好！（在高爾培之後）	35,000
232	Postcards from Prague 《布拉格明信片》映象小說集	50,000
233	香港新美術學會會員作品展覽和作品集	50,000
234	李東強作品集	60,000
235	An Exhibition of the Recent Works of 8 Artists 藝友八人作品集	40,000
236	"IN and OUT" Hong Kong Portraits of East and West (1995-1997) 「內與外」香港中西合照(1995-1997)	40,000
237	Art in Hospital	60,000
238	Life Still 物·靜	50,000
239	Dialogue 《對話》管偉邦陳蓓書畫聯展	40,000
240	前屆世界華人裝置藝術學術研討會暨文獻展	50,000
241	書·畫·刻·拓交流展	30,000
242	Publication of "PS" PS出版計劃	49,200
243	School Training Project 99/2000 學界戲劇種籽培育計劃九九至二千	180,000
244	Annual/Multi-project Grant 99/2000 全年度/多項計劃資助九九至二千	240,000
245	Is Living For Fun or For What?? 一個傻痴怪臭的女人	31,800

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
246	Playback Theatre Community and Disabled Organisations Touring 「一人一故事劇場」社區及傷健團體巡迴	78,600
247	Drama Performance 金瓶梅	26,100
248	Mother Little Asia 99 Touring Performance - Taiwan Cultural Exchange Performance 母親 - 「小亞細亞九九巡演計劃」台灣交流演出	87,500
249	12 Retreating from Central Town 12 飄離市中心	44,100
250	Manifesto of Independence 獨立宣言	20,000
251	Journey of a Saint 約伯的故事	26,400
252	That's Love 情之所摯	60,500
253	Love in 13 Rooms 遺愛在十三間房	99,800
254	小城故事	87,000
255	The Diary of Ching Yee 疲倦的天空	92,655
256	A Floating City 飄流之城	67,900
257	Night Car 夜車	86,525
258	Privacy in Western District 西環錯亂	300,000
259	ISEA Conference 1999, Brazil 往巴西參加1999年ISEA會議	18,600
260	香港傳記文學學術研討會	173,000
261	名家筆耕度春秋(暫名)	28,280

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
262	Prose collection 香江走筆(散文集)	27,920
263	山海幻想事典	12,850
264	Essay Collection of Lo Yu 路羽散文選	29,700
265	Creative writing project 灰飛(長篇小說)	70,000
266	Novel collection 洗澡, 睡覺(小說集)	29,520
267	Poems collection <Bohemian and His Woodstock Bird> 波希米亞人和他的胡士托克鳥(詩集)	14,264
268	A Book on Translation (including literary translation) and Language Studies 翻譯(包括文學翻譯)及語言研究書籍	9,560
269	St. Peter, Write Better 聖伯多祿中學學生作品集	15,000
270	Novel 實驗室戰爭(科幻小說)	20,860
271	今昔香港/車前倒後	40,540
272	School magazine (5th issue) 川流(第五期)	15,000
273	Creative writing project 酷火焚城(長篇小說)	61,000
274	Creative writing project 天堂舞於足下(小說創作)	78,750
275	Creative writing project 碼頭(寫作計劃)	47,000
276	Cultural Exchange with Love 藝想心開	23,968
277	School magazine 偲挺	15,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
278	The Children's Literature in Hong Kong 香港兒童文學採英	21,038
279	Heartwarming Thoughts 情牽我心	15,000
280	Echo (Poetry collection) 迴聲(詩選集)	20,916
281	Prose collection 海邊閒話(散文作品結集)	46,110
282	Poetry collection 萬頃煙波	27,716
283	Novel, prose collection 煩惱，十七歲(小說散文集)	30,160
284	School promotion project 學生中、英文佳作文集(暫定)	15,000
285	That is not a hero 不是英雄(文集)	16,650
286	Poetry 心的放歌	11,648
287	Creative writing project 紅都春潮(暫名)	60,000
288	丁衍庸筆下世界	50,000
289	My Titanic 我的鐵達尼號(愛情小說)	48,750
290	海絲(散文)	30,850
291	天堂一夢(內地女子來港尋夢紀實)	10,850
292	Creative writing project 日落香江(長篇小說)	66,250
293	從商萬里行	50,550
294	寫作計劃	24,750

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
295	聯校寫作學會	50,200
296	Literature class for advanced studies 文學進修班	118,600
297	Essay 高旅雜文第五集	20,500
298	School promotion project 鳳溪文苑第三期	15,000
299	The Rose of Sharon (Novel) 沙崙的玫瑰(小說)	27,850
300	Prose & novel collection 陳帆散文小說集	21,150
301	文學與傳記(月刊)(共6期)	535,760
302	青谷彥小小說集	27,500
303	「文社節 - 世紀末的文化」	5,120
304	Different World	31,000
305	Solo Donna - La Biennale di Venezia 1999 (Italy)	40,000
306	Dance Theatre Studio Project 舞蹈小劇場計劃	35,000
307	Song + Friendship Concert 歌舞 + 友誼音樂會	13,000
308	調弦集音樂論稿	32,200
309	Pak Sau Sing Ka Handbell Concert 99 白手成家鈴戀音樂會99	27,000
310	20th Anniversary Concert 學士二十週年音樂會	51,800
311	Lin's Choral Works Concert 林聲翕作品演唱會	73,400

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
312	Musicarama 99 音樂新文化 99	250,000
313	Commission Project 99 委約創作計劃 99	70,000
314	Wandering among the world of songs 在世界曲林中輕歌漫遊	20,000
315	Disappear in White 在白色中消失	10,000
316	Chamber Music for All	14,000
317	A New Perspective on the History of Early Canto Pop (50-74) 早期粵語流行曲史新探 (50-74)	26,400
318	5th Anniversary Concert 五週年音樂會	16,500
319	Hong Kong Youth Arts Festival 99 "Legend" 香港青年藝術節99之傳說	50,000
320	香港青年藝術節之幻彩迎二千	20,000
321	PSI	250,000
322	Cantonese Opera Songs Performance 粵曲欣賞會	44,000
323	Cantonese Opera Songs & Excerpts of Cantonese Opera 任劍輝小姐十週年紀念日	22,800
324	Excerpts of Cantonese Opera 古老排場折子戲講習班結業 報演出	32,500
325	Cantonese Opera, Songs & Excerpts of Cantonese Opera 劇藝粵韻樂繽紛 - <帝女花>全劇，<粵劇及折子戲>	33,000
326	Cantonese Opera 粵劇演出 - 征袍還金粉、血濺存忠劍球及香雪海	90,000
327	Hong Kong Cantonese Opera Forum 香港粵劇論壇	150,000



**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
328	Yue Opera 戲曲傳統演藝 - 三看御妹及西湖緣	130,000
329	Cantonese Opera Training for Children/Teenagers 兒童/少年粵劇訓練課程	83,960
330	Cantonese Opera 粵劇表演 - 紅樓夢及紫釵記	44,800
331	Cantonese Operatic Songs Concert 香港粵藝之夜	20,000
332	Promotion & Teaching of Traditional Chinese Opera (Yue Opera) 傳統戲曲推廣及教學(越劇)	29,900
333	Cantonese Opera History (Publication) 廣東戲劇史(紅伶篇之一)	39,800
334	Cantonese Opera, Excerpts of Cantonese Opera & Songs, Chinese Dance & Acrobatics 粵劇粵曲舞姿慶中秋	30,000
335	Excerpts Cantonese Opera & Cantonese Opera <春花笑六郎>粵劇及粵劇折子戲	54,800
336	Cantonese Opera & Excerpts of Cantonese Opera 粵劇折子戲演出 - <帝女花>全劇	33,000
337	Excerpts of Cantonese Opera & Cantonese Opera Song 君悅名曲名劇顯光華	18,600
338	Cantonese Opera Songs 君悅曲藝顯光芒	12,100
339	Cantonese Opera 粵劇演出 - 白兔會及三夕恩情廿載仇	33,000
340	Forum on "What is Hong Kong Arts" 何謂香港藝術	70,000
341	Arts Series	450,000
342	Newspapers Supplement	148,560
343	林鳴崗油畫集	30,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
344	周長忽書畫集(二)	30,000
345	浪漫絲路 - 沈平水彩畫展及出版小型畫集	30,000
346	Dreamscapes - The Art of T.C. LAI 江山臥遊 - 賴恬昌書畫藝術	30,000
347	The Variations of Fan by Y.C. Chow 扇之變奏 - 周有靜扇系列作品展	30,000
348	六城人事	33,050
349	Chromatically	35,000
350	The Chinese Contemporary Artists' Guild 39th Annual Exhibition of Chinese & Western Paintings 華人現代藝術研究會99年展	30,000
351	Being on my own, Manual 我要自重	30,000
352	SHE BOX 婆媽匣子	30,700
353	A second stride in quest for art 尋藝途中 - 第二步	30,000
354	The 51st Annual Exhibition, Hong Kong Art Club 香港美術會第51屆年展	30,000
355	譚伯平攝影、書畫展	28,550
356	Thomas Tam Photography, Chinese Calligraphy and Painting Exhibition 視藝新紀元 香港現代畫協會第八屆年展	30,000
357	大澳水鄉的變遷 - 風、土、人、情二三事	30,000
358	The 54th Hong Kong International Salon of Photography 1999 一九九九年度第五十四屆香港國際攝影沙龍	30,000
359	"Arts Road" English version 《藝術之路》英文版	30,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
360	Teenage Art Portfolio 打開Teen空 - 文字・漫畫・攝影集	30,000
361	Painting Exhibition by Leung Kwong Yiu 梁光耀畫展	30,000
362	小學生親子寫作活動	28,800
363	Brass Journey (3) "Listen & Play" Concert	50,000
364	青蔥文集	20,000
365	Words 言之集(第二輯)	20,000
366	點滴	20,000
367	文囿	20,000
368	筲箕灣東官立中學 - 學生作品選1999-2000	20,000
369	Students' Reading Guide Reading is Fun in Schools 校園讀書樂(創刊號)	20,000
370	出版75周年紀念文集	20,000
371	潤田文采	20,000
372	The Memorial Booklet - the study toure of Dr. Sun Yat-sen in mainland China, Hong Kong and Macau 省港澳中山先生事蹟考察團紀念文集	20,000
373	跨世紀工程1999-2000	20,000
374	Shem Gai II 莘荻二集 - 校園小作家創作計劃	15,000
375	Our Booklet 學生文集	15,000
376	漫遊書海創作樂	19,800

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
377	Little Writer Programme 校園小作家培訓計劃	19,100
378	Kwok Fung (4) 國風(第四期)	17,000
379	茗文小榭(第六期)	20,000
380	作家駐校寫作坊	61,500
381	一九九八年香港文學年鑑	287,120
382	Bing Xin Literature & Photography Memorial Exhibition 冰心文學攝影紀念展	120,077
383	Matching Four With Twelve 四搭十二	111,000
384	Alternative Space, Alternative Art Sense 另類空間	82,260
385	Surrealism*Futurism* Symbolism = Flash Arts the Power of Computer Animation	69,700
386	Home Work 功課	405,738
387	Beautiful People 美麗的香港人	483,250
388	First Meeting	46,450
389	Sleeping Beauty 睡美人	148,700
390	Leaving Sorrowfully 憂憂愁愁的走了	498,250
391	Video Eyes (II) 錄像工作坊 II	96,270
392	Days of Rage	144,600
393	Two Pairs of Ears 兩對耳朵	156,600

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
394	學校藝術教育獎勵計劃	483,200
395	Poetry Collection 《紫荊樹開花的季節》	34,220
396	Publication 《香港文學與現實主義》	38,400
397	Escort Father to the Native Land 《送父親回故鄉》	25,800
398	Poetry Collection 《生命進行曲》	12,400
399	Publication 《編教之餘》	14,510
400	Prose Collection 《五千年大故事》第一冊	36,500
401	《公孫龍子析論全譯》	50,490
402	Poetry Collection 《陰晴無定》	13,610
403	Poetry & Prose Collection 《伯森詩詞雜文彙編/煙灰集》	17,208
404	Novel 《小說出版》	24,000
405	Publication 《韻海拾貝》	49,540
406	Poetry & Prose Collection 《蝶語》	20,568
407	Space-time Overlap 《時空重疊》	21,820
408	Publication 《追尋年代》	21,090
409	Prose Collection 《葦思散葉》	45,120
410	Poetry Collection 《放飛月亮》	22,487

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
411	Poetry Collection 《回歸雁》	27,678
412	Coming Ashore Far From Home Selected Poems 1981-1998	26,885
413	Novel Collection 《飛天》(微型小說集)	22,950
414	Novel Collection 《尋夢的香港人》	37,050
415	Make a good play a collection of local drama 《排場好戲本土創作戲劇集》	14,545
416	Anecdotes of contemporary celebrities 傳記文學《當代名人奇行逸事》	21,650
417	A collection of on Chinese Classical Poem & Prose 《中國古典詩文論集》	43,100
418	Poetry Collection 《普希金抒情詩選》	48,692
419	In the Spring Wind 《在春風裡》	19,877
420	Publication 《談文說藝》第一輯	42,550
421	Wander in the Forest of Art 《藝林漫步》	25,400
422	Arm-break Epistles 《左手的信札》	18,750
423	《吳應廈選集》	26,420
424	Modern Poetry "Yen, Hong Kong" 《禪、香港》	18,850
425	Children's poetry Collection 《韋婭童詩集》	19,230
426	Poetry Collection 《吐露詩社作品結集計劃》	10,100
427	The 2nd Authors-in-School Programme 第二屆作家培訓計劃	400,000

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
428	Multi-face Poetry Project 《詩作多面睇》	80,000
429	Hong Kong Vocal Music Gala Concert 香港音樂作品匯演	83,400
430	Beyond Millennium 舞出2000年	66,800
431	Tien Ma Chorus Annual Concert 天馬合唱團 - 周年音樂會	22,400
432	Churn Orchestra Concert 絲竹懷千秋，管弦頌風雲	10,300
433	Songs for You and Me 古今名曲會知音	11,100
434	The Third HK Guitar Contest 第三屆香港結他大賽	20,000
435	Choir Concert 廿世紀中國聲樂作品精選	17,000
436	(Overseas Performance) Victoria is not a buoy 維多利亞進修三句詩	40,000
437	Additional application for the Hong Kong Dance History 香港舞蹈史附加申請	108,100
438	Publication Dance Journal/HK	213,840
439	Annual Concert 草田四十週年音樂會	20,000
440	Bel Canto Singers" Concert	27,000
441	A.D.A. Angels Children's Choir Gala Concert '99 展能天使兒童合唱團音樂會'99	81,700
442	Chamber Music for All	12,800
443	Christmas with the Bach Choir 巴赫合唱團與你共渡聖誕	73,000
444	Christmas with a Castrato	35,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
445	Dance Performance 詩情舞意	68,000
446	Four Element 形，影，動，靜	22,000
447	Hong Kong Festival Wind Orchestra - 99 Annual Concert 香港節日管樂團 - 99週年音樂會	62,700
448	Publication 劉孝揚編合唱曲集	40,000
449	Forum on Cultural Programming in the Electronic Media 藝術與電子傳媒研討會	326,900
450	Hunting Dragon Arts in THA (Temporary Housing Area)	33,000
451	Journey 2000 旅程2000	50,000
452	Annual Performance 2000 港大劇社 - 週年匯演2000	20,000
453	Annual Performance 2000 理工劇社週年公演2000	22,000
454	Arts in Hospital Storytelling Scheme 藝術在醫院之故事計劃	25,000
455	The Second Best 戀愛次貨	33,000
456	Vision Invisible - North Europe Tour 2000 《韋純在威斯堡的快樂旅程》北歐巡迴2000	27,000
457	Annual Performance 香港科技大學劇社週年表演	20,000
458	Love me more ... 我要您愛我比我愛您更多	33,000
459	The 5th Annual Performance of Hong Kong Institute of Education 教育學院第五屆週年戲劇	22,000
460	Philippe Gaulier Theatre Training Workshop 2000 高利耶二千戲劇工作坊	31,000
461	New Century Children Musical - Anderson's World of Children Stories 新世紀兒童音樂會「安徒生童話世界」	71,000



**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
462	Forced Exemption 覺覺	26,000
463	Wingless Angel 甩翼天使	33,000
464	Drama Education Conference 戲劇教育研討會	400,000
465	Children/Teenagers Opera Training Program 兒童/少年粵劇訓練課程(基功班)	87,800
466	Cantonese Opera Performances 粵劇演出 - 紅樓夢(新編)及紫釵記(兩場)	34,000
467	String Puppet Show - 'The Flooding of Gold Mountain Temple' 提線木偶 - 水漫金山(兩場)	70,000
468	Cantonese Opera Performances 粵劇演出 - 紅樓夢及再世紅梅記(兩場)	48,000
469	Cantonese Opera Songs/Music Training Programme in South District 南區粵劇訓練計劃	40,550
470	Cantonese Opera Performances 粵劇演出 - 獅吼記及白蛇傳(兩場)	43,468
471	Publication 《林家聲粵劇藝術》專集	50,000
472	Promotion and Training on Xiqu Culture 傳統戲曲文化推廣、培訓	62,800
473	Cantonese Opera Songs Concert 迎千禧 - 笙歌絃管會知音 - 簫爽樓、情劫未央宮、香蓮夜怨、伯牙碎琴、趙氏孤兒之捨子存孤及海角紅樓之玉殞	25,000
474	Cantonese Opera Songs Concert 省港曲藝匯千禧 - 開場曲、抱花眠、狂歌覓愛妻、打金枝、魂斷藍橋、祭瀟湘、香君守樓、廣東音樂聯奏及情僧偷到瀟湘館	14,580
475	Publication 《香港地水南初探》	18,920
476	Cantonese Opera Performance 粵劇演出 - 白蛇傳	24,680
477	Cantonese Opera Songs Concert 濃情粵曲夜 - 胭脂扣之回魂夜、鍾馗會妹、江洲司馬青衫濕、怡紅公子俏丫環、一曲琵琶別漢皇、孔雀東南飛及閻惜嬌活捉張文遠	41,425

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
478	Publication 《伍秀芳粵曲創作集》 - (共七首 - 胭脂扣之回魂夜、鍾馗會妹、江洲司馬青衫濕、怡紅公子俏丫環、一曲琵琶別漢皇、孔雀東南飛及閻惜嬌活捉張文遠)	44,000
479	Cantonese Opera Performances 粵劇演出 - 三夕恩情廿載仇及碧血寫春秋(兩場)	34,000
480	Yue Opera Training Programme 越劇藝術的培訓和推廣	33,000
481	Cantonese Opera Performances 卓越創作演出 - 一縷詩魂兩段情	300,000
482	Yung On Ning Oil Painting collection 翁安寧油畫集	40,000
483	Painting Exhibition by HK & Wo Han Artists 香港武漢美術作品交流展	30,000
484	International Conference 波士頓第28屆世界藏書票大會	35,340
485	Under the Bed	50,000
486	Exhibition of Watercolor Paintings by Ching Chi-kin, Chan Yiu Lun & Chan Yat Ping 〈三人行〉程志堅、陳堯麟、陳一平水彩畫展	16,680
487	Yan Yi Painting Club the Members' Artwork 言藝畫會書畫展覽	20,000
488	Public Sculpture "Hang around II" 公共雕塑之"四圍逛2"	21,089
489	Ceramic Installation by Tse Suk Ting 謝淑婷陶塑裝置作品展	30,580
490	"Untitled" HKPU Fine Art Exhibition 無題 - 香港理工大學美術展	15,000
491	Publication 古代中國畫家的故事	21,343
492	FIGURE 2000 (Group of Seven Artists)	34,380
493	Western Calligraphy 2000 - Workshop	16,460

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
494	Square Fruit 四方果	30,530
495	Steelyplants Research Report 鋼本植物研究報告	16,980
496	Artmatch 200 藝緣二千	43,780
497	Hong Kong Fashion & Faces 100 Year 香港人物服裝一百年 - 時裝設計學生及公眾之參考書	30,380
498	The Secret Gardens - works by Lam Wai Kit 秘密庭園 - 林慧潔作品展	19,040
499	Chinese Calligraphy Exhibition 七友書法聯展	18,230
500	Ma Ma De Interdisciplinary Media Workshop 麻·麻·地跨媒體工作坊	33,780
501	Installation Museum Art 裝置藝術館	30,000
502	The Photography Art of Tse Tak Lung 謝德隆的攝影藝術	15,000
503	Joint School Mural Exchange 聯校壁畫交流展覽	16,245
504	RAKU Ceramics-in-Schools Project 駐校樂燒陶藝計劃	50,000
505	The 30th Anniversary of One Art Group 一畫會卅週年會展	61,485
506	The Millennium Mosaic of Oil Paintings 油畫薈萃千禧年	10,000
507	Centuries · Seasons - Paintings by Lee Chun Yi 世紀·四季·李君毅畫集	10,000
508	Research Project 大專院校文化藝術拓展研究	117,500
509	2000 Asia-Pacific Art Education Conference 亞太區美術教育學術研討會	100,000
510	網上藝術教育工作者指南 Internet Web Page	209,000

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
511	15th Anniversary Exhibition of the HK Art Chasing Association 香港學藝社十五周年畫展	24,230
512	Glass Kaleidoscope Studio 銀線與琉璃	26,535
513	Award Presentation Exhibition 香港中文大學影之日攝影比賽頒獎典禮暨得獎作品展覽	12,600
514	Publication 出版「陶藝製作與欣賞」一書	90,000
515	Exhibition of Award Entries & Album Publication of the 39th International Salon of Photo 第三十九屆國際沙龍攝影比賽得獎作品展	20,000
516	The Photography of Chan Chi 陳琪攝影作品回顧展	92,070
517	Chinese Painting Exhibition of Chung Yi Tang 崇一堂書畫展覽	58,155
518	「課餘翰墨」學童中國書畫聯展	22,574
519	Engraved Remembrance 刻版人生	29,300
520	Come Together Towards Year 2000 - Chinese Painting & Calligraphy of Kong Wai Yeung & his Wife 攜手同心迎千禧 - 江威揚、張慕雲夫婦書畫展	10,000
521	The Modern Mood - Hong Kong Alumni Association of the China Academy of Art First Annual Exhibition 現代情緒 - 中國美院香港校友會首屆年展	15,680
522	Artist in Residence Scheme 版畫創作駐留計劃	40,769
523	Lai Chack Middle School 70th Anniversary Celebration Activity - Exhibition of Students' Art and Design Works 麗澤中學70週年(1929-1999)校慶學生美術作品展	15,000
524	A Pictorial Show 圖書本事	15,380
525	Clay, Form, Content - Contemporary Ceramic Society (HK) 泥·形·意 - 當代香港陶藝協會聯展	49,905

**藝術及體育發展基金**  
**1997年4月至2000年3月的撥款情況**

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
526	Participating Y2K International Exhibition and Symposium of Prints 參與2000國際版畫邀請展暨學術研討會	6,035
527	Flowers - Painting by Alannala 花天花地 - 劉星雨畫展	31,460
528	Reference Book of Art Subject in Secondary School 〈美學簡析〉(中學美術教育參考書)	75,780
529	香港國際書法篆刻學會第三屆吳任師生書法篆刻作品展	32,110
530	Calligraphy by Chan Yung and Paintings by Ho Fung Lin 陳用、何鳳蓮書畫展覽	36,420
531	海天書畫會展覽系列《傳統今朝 - 李頌翔書畫展》	68,776
532	Find Joy in Your Own Way 自得其樂	13,780
533	Students' collected works publication scheme 校園文集出版計劃	741,530
534	看上去很屌	88,200
535	Feasibility Study on Setting Up a Visual Arts Academy in Hong Kong	600,000
536	Public Art Research and Seminar	200,000
537	The Arthur & Yvonne Boyd Education Centre, Australia Visual Artist-in-Residence	100,000
538	Brush & Ink International Seminar on Modern Chinese Painting	300,000
539	視藝工作者指南	400,000
540	香港視藝年鑑九九	400,000
541	Fellowship for Artistic Development Awards	1,200,000
542	Current 001<ORD><HKG>	92,600

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

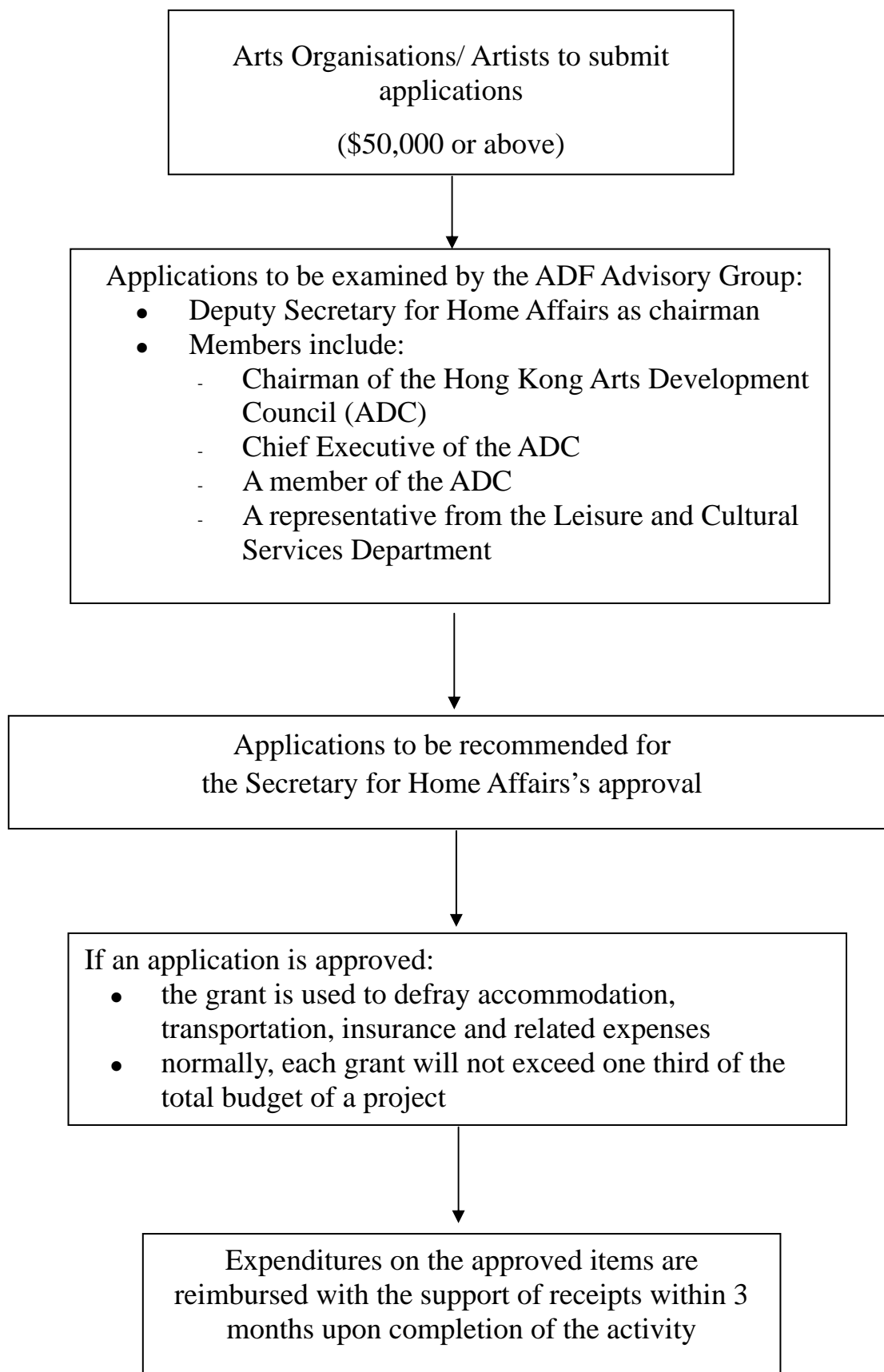
	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
543	然而	252,800
544	The Truth 《悟真篇》又名《人生與物質》	51,510
545	Novel 《也無風雨也無晴》	41,480
546	《鑪峰文藝》第1-3期	223,065
547	Journey to the West 西域記	55,500
548	《推理小說》第1-3期	175,800
549	《文學世紀》第1-6期	542,220
550	Panda Gui-gui & Turtle Flames 熊熊龜與龜龜熊	327,000
551	Publication of Hong Kong P.E.N. 《香港筆薈》第2-5期	469,020
552	Survey on "Needs of Arts Practitioners"	300,000
553	Arts Administration Pocket Guide	50,000
554	Activities Guide	90,000
555	Arts Administration Scholarship	210,000
556	Publication 馮鶴亭書法篆刻選	30,000
557	Publication 張永華書畫集	29,000
558	Renaissance of Art for the Sake of Mankind	44,000
559	Publication 鄭家鎮的藝術 - 遷想妙得	90,000

藝術及體育發展基金  
1997年4月至2000年3月的撥款情況

**99-00 年度**

	計劃名稱	批核款額 (HK\$)
<b>Total</b>		<b>39,935,437</b>

## **Arts Development Fund (ADF) Procedures for Approval of Grants**





**藝術發展基金（文化交流計劃）**  
**2001年11月至2006年11月的撥款情況**

	計劃名稱	申請款額 (HK\$)	批核款額 (HK\$)
1	香港京崑藝術協會參與 第三屆中國京劇藝術節	546,500	180,000
2	城市當代舞蹈團2002往印度表演	102,490	102,490
3	進念二十面體參加波蘭 Cracow Theatrical Reminiscences 2002	349,300	200,000
4	楊曦、傅潔、藝術空間有限公司及 錄影太奇參加光州雙年展2002	580,758	52,000
5	無人地帶參加北京2003國際小劇場展演	56,720	17,000
6	進念二十面體於北京演出(計劃取消)	204,000	120,000
7	城市當代舞蹈團駐布里斯本計劃	172,400	160,000
8	藝穗會與Seoul Fringe Festival聯展	119,685	100,000
9	藝穗會與日韓合作演出	79,740	80,000
10	香港藝術節協會有限公司在哥本哈根演出	39,200	40,000
11	香港展能藝術會在滿地可演出	46,350	47,000
12	城市當代舞蹈團往丹麥演出	188,656	180,000
13	無言天地劇場團往維也納演出	131,350	100,000
14	城市當代舞蹈團往澳洲伯斯演出	128,168	70,000
15	進念二十面體往東京及新加坡演出	315,740	200,000
16	中國(香港)油畫學會往北京參加油畫展	172,330	100,000
17	香港當代文化中心及進念二十面體在丹麥演出	765,200	250,000
18	7A班戲劇組於韓國演出  (韓國釜山藝術交流計劃)	54,100	35,000
19	香港芭蕾舞團於星加坡演出	46,300	15,000
20	影話戲「亞洲劇場之女人戲」往新加坡演出	91,000	10,000
21	梁秉鈞教授及三位作家參與"法國中華文化年"	36,000	36,000

**藝術發展基金（文化交流計劃）**  
**2001年11月至2006年11月的撥款情況**

	計劃名稱	申請款額 (HK\$)	批核款額 (HK\$)
22	香港中樂團於法國演出	1,100,000	500,000
23	劇場組合亞洲巡迴演出	518,203	230,000
24	藝術空間於溫哥華舉行展覽	88,500	50,000
25	香港演藝學院於歐洲演出	48,750	50,000
26	香港教育劇場論壇往加拿大參加會議	240,000	125,000
27	進念二十面體於北京演出「半生緣」	168,000	120,000
28	多空間於印度演出	83,500	50,000
29	梁秉鈞教授及兩位作家參與巴黎"Salon International du Livre de Paris"	24,000	24,000
30	香港中樂團於上海「香港文化周」演出	661,500	400,000
31	香港芭蕾舞團於上海「香港文化周」演出	383,307	350,000
32	香港歌劇院於上海「香港文化周」演出	7,000	6,000
33	香港話劇團及香港舞蹈團於杭州及上海演出	400,000	400,000
34	彭勃博士參與巴黎國際學術會議	11,000	8,000
35	香港藝術文化交流協會於北京演出	280,800	57,000
36	城市當代舞蹈團於洛杉磯演出	306,221	250,000
37	香港小交響樂團於法國演出	600,250	500,000
38	樹寧·現在式單位於上海演出	81,360	70,000
39	榮念曾出席澳洲Res Artis 會議	10,320	10,000
40	香港展能藝術會於台北演出	24,700	15,000
41	香港工程於上海參展	497,000	270,000
42	亞洲青年管弦樂團於廣州及上海演出	401,185	100,000
43	香港兒童合唱團於韓國演出	86,348	60,000
44	1a空間參加上海文化交流會議	16,260	9,600

**藝術發展基金（文化交流計劃）**  
**2001年11月至2006年11月的撥款情況**

	計劃名稱	申請款額 (HK\$)	批核款額 (HK\$)
45	香港管弦樂團於上海演出	661,370	300,000
46	黃大衛參與曼谷藝術節	2,800	2,500
47	城市當代舞蹈團往美國演出	272,420	250,000
48	香港中樂團往美國演出	1,562,400	600,000
49	非常林奕華於台灣新舞臺演出	330,100	80,000
50	多空間於北京大山子藝術節演出	169,000	36,000
51	亞洲匯藝於上海及台灣演出	38,955	39,000
52	無言天地劇團於上海及韓國演出	90,000	50,000
53	香港藝術中心於台北演出	30,000	3,000
54	撞劇團於東京演出	9,750	9,800
55	The AiR Association Ltd 參與"亞洲藝術網絡在台灣"	6,030	5,000
56	香港藝術中心參與首爾小亞細亞工作坊及會議 2005	14,900	14,000
57	香港小交響樂團於歐洲演出	1,114,165	700,000
58	進劇場於柏林演出	72,400	22,000
59	黃大衛參與巴黎國際舞蹈節會議	12,600	8,000
60	香港芭蕾舞團於西班牙演出	315,000	200,000
61	明日藝術教育機構於西班牙參展及演出	199,000	135,000
62	香港電影工作者總會出席第62屆威尼斯電影節	2,078,600	600,000
63	梁秉鈞教授於斯洛文尼亞參與國際文學節	7,250	7,250
64	非常林奕華於台北演出	45,540	18,000
65	香港電影業協會(MPIA)出席第62屆威尼斯電影節	300,000	300,000
66	香港展能藝術會於上海演出	12,400	12,400

藝術發展基金（文化交流計劃）  
2001年11月至2006年11月的撥款情況

	計劃名稱	申請款額 (HK\$)	批核款額 (HK\$)
67	聖莊合唱團於韓國演出	16,100	16,100
68	羅雅詠參與玻利維亞KM.0-URBANO國際藝術家交流工作坊	15,489	8,000
69	無言天地劇團於美國演出	80,816	48,000
70	前進進戲劇工作坊於日本演出	19,800	15,000
71	進念二十面體於新加坡演出	97,750	62,000
72	Springrolllll participate in the 15th International Comix-Festival Lucerne 2006 in Switzerland	87,200	48,000
73	城市當代舞蹈團於台北演出	92,800	80,000
74	香港話劇團於美加及北京演出	714,700	633,700
75	香港小交響樂團於日本東京演出	416,800	400,000
76	明日藝術教育機構 - 2006年於土耳其及比利時作交流演出/訪問	310,000	180,000
77	香港教育劇場論壇於波斯尼亞出席會議	123,192	40,000
78	多空間於荷蘭阿姆斯特丹演出	112,455	70,000
79	動藝舞蹈團於台灣及美加演出	119,630	100,000
80	撞劇團於台北演出	11,500	11,500
81	亞洲青年管弦樂團於北京演出	297,540	250,000
82	香港城市合唱團於廈門演出	70,000	50,000
83	黃碧雲於英國演出	283,457	150,000
84	進劇場於上海演出	129,761	40,000
85	焦媛實驗劇團於新加坡演出	110,000	10,000
86	京崑劇場於蘇州演出	299,100	120,000

藝術發展基金（文化交流計劃）  
2001年11月至2006年11月的撥款情況

	計劃名稱	申請款額 (HK\$)	批核款額 (HK\$)
87	龔鳴樂坊於波蘭演出	37,600	20,000
88	城市當代舞蹈團於馬來西亞演出	43,200	3,800
89	The AiR Association Ltd參與亞洲網絡在韓國	7,956	7,900
90	彭倩嫻and Artists Presented for Hong Kong Contemporary Art Exhibition in Germany	96,680	20,000
91	亞洲民眾戲劇節協會於北京演出	26,150	15,000
92	梁寶山參加英國曼徹斯特交流活動	13,500	6,500
	<b>Total:</b>	<b>21,242,047</b>	<b>11,546,540</b>